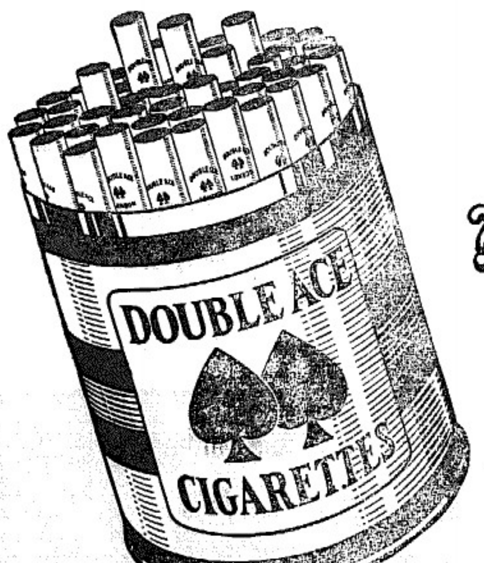
THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
ESTABLISHED 1880.
Phone:—7164. Cable:—"LATPAU."
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
PUBLISHED BY, ... CHEN LIEN TSING.
PRINTED BY .. LAT PAU PRESS LTD.
TUESDAY, 19th AUGUST, 1930.
ISSUE NO. 14,296.

叻報

"LAT PAU"



怎麼呀一我還見
有人未吸双桃嗎?

來自英國
時時新鮮

REF 192 A

百勝驅風油

百發百中救急聖藥居家旅行護身至寶

分售處

本報聘請訪員啓事

本報現擬添聘外勤記者兩位。以能通悉中英文及閩粵方言。能到法庭旁聽者爲合格。薪水從優。如願就斯職者。可於每日下午三時至四時。到本報接洽。此啓

解決眞的愛情　惟有飲「亞細亞」馬標電製咖啡粉　香甜適口　包保你倆滿意呢

情愛的同胞呀　試購來飲罷　各處罐頭食品店皆有發售　試嘗贈品　請按址來取　一律歡迎

新嘉坡小坡二馬路三二一號　電話三六八八

亞細亞電製咖啡粉廠公司啓

THE ASIATIC COFFEE MANUFACTURING CO.

321, Victoria Street, Singapore.

民國十九年八月一日

諸君請吸羅奇生紅烟

羅奇生紅烟

註冊商標

羅奇生個字號開創九十餘年振興中國土貨專選地道烟葉自製馬嘜紅烟辟瘴除痰效驗故於[illegible]展覽會政府奬牌記念

石叻羅奇生司理人黃德仁啓

中街二十七號　電話二二八五

各大酒莊均有代售

玉成酒廊自釀白米酒

石叻

中興行總發行

電話二六八四

專電

南京佈告寧軍已克復蘭封

寧軍準備分三路渡河擊敵

閻錫山擬以商震代傅作義

張學良否認在北戴河遇刺

◎南京佈告寧軍已克復蘭封◎

陳調元部十七日開入考城

平漢路寧軍大舉總攻許昌

※南京佈告。隴海路寧軍。經十六日惡戰後。聯軍大勢已潰。全師西退。我軍十七晨已克復蘭封。第五師熊式輝部。第四十七師上官雲相部。已於十七日午刻入駐蘭封城。同時。第一預備隊總指揮陳調元。亦已令所部開入考城。我軍聲勢大振。敵全部瓦解在即。現敵軍馮玉祥部。已離去杞縣及通許。向鄭州開封撤退。我軍現準備大舉進攻開封。該地克復。絕無難事。

※第三軍團總指揮何成濬電京報告。平漢路所部。已於十七日總攻許昌。會師鄭州。爲期不遠。

◎閻錫山下令反攻寧軍◎

閻擬以商震爲津浦路總指揮

馮玉祥調甘肅軍增援津浦路

晉軍不能立足黃河北岸時定放棄德州

※閻錫山因津浦路失利。擬以商震爲總指揮。以代傅作義。商震十七日已由太原赴北平。或將在三天內。往德州前線指揮軍事。

※晉軍主力。現在德州一帶佈防。張蔭梧部現防守禹城。傅作義部則守晏城。將俟援兵開至後。始對寧軍反攻。

※馮玉祥現調甘肅軍劉郁芬部。增援津浦路。

※閻錫山將令魯省晉軍。反攻寧軍。並請馮玉祥率西北軍及晉軍。總攻隴海路。

※日人消息。在陣地上觀察。如果晉軍在黃河北岸不能立足時。定必放棄德州。以滄州及石家莊爲最後防線。濟南一役。晉軍雖損失甚鉅。但最後勝負。尚在未可知之數。

◎寧軍準備分三路渡河擊晉軍◎

蔡廷楷部十七日已過濼口

韓部佔周村現向齊河推進

魯省府十八晚已遷返濟南

◎寧軍准濟南不做戰場◎

※寧軍攻克濟南後。前鋒業已渡過黃河。俟兵力集中後。始大舉進攻晏城及禹城。

※寧軍第二軍團劉峙部。第十九路蔣光鼐部。第十一師陳誠部。十三師夏斗寅部。第一教導師馮軼斐部。第十師楊勝治部。已集中濟南。佈置防務。俟防守事竣後。即分三路渡河北上。追擊晉軍。

※第十九路蔡廷楷師。十七日已渡過黃河。現駐紮濼口。候令前進。

※第一軍團韓復榘部十七日已佔領周村。向齊河推進。晉軍現被追擊中。

※韓復榘部節節向晉進迫。晉軍王靖國部綫揣力量。知不能敵。已全部撤退。膠濟路全自。現已盡爲寧軍所有。

※山東省政府。十八晚已由青島遷回濟南。

※遲到消息。寧府已准濟南領事團之要求。劃出濟南。勿作戰地區域。已調各部橫渡黃河。北上擊敵。祇留蔣光鼐部維持濟南秩序。

(INCORPORATED IN ENGLAND.)

創設中華體育會

一得　孟曾

我們中國對于體育一道，從來就不是懂有什麼注意，「東亞病夫」的稱號，也在不注意體育中得來，維新以後，人們也漸覺悟了，知道了一國的強弱，是在國民的智識高低與否以為轉移；又知道了健全的精神是寓于健全的身體，故民族要和人家一樣的立于水平上，除了提高民族的智識外，又須極端提倡體育，使一般「文弱的書生」，也都身體，「變由其於糾糾的人物，士大夫們轉看這個(?)……，鼓吹者，提倡者，雖然，中國人也就頗知注意了，到了現在，……都……學校，都對體育一科當必修科；這當然是由覺悟中得來的。

而非華僑自然也跟着潮流，提倡提倡體育事，雖的可不論，單就這幾年說，可以說對於體育一道，進化極其神速了。我們若本坡為……有著名的足球隊，觀者便人山人海，可是華僑對於體育……論之一斑。但是，華僑對於體育……，不過僅於個隊一方面，卻未免有些缺憾。各個團體各人都有體育這件事，而各個團體又當各自為政，很少有過一致行動與……，這是一椿……的現象。……有識之士，早已覺得這個欠缺了。為此，故有中華體育……

[illegible]

本坡華人……中華體育會……

[illegible]

……一致贊助中華體育會的成立！

本坡新聞一

金督擬告假回英倫
●政府官員將有變動●

[illegible]

市况零落中將來之問題

種植界失業人數將益多
究竟何處可以收容彼輩

華人感受失業痛苦
歐人又何獨不然乎

[illegible]

西人打貓誤傷馬來婦案
昨經判罰一百元了事
——其中有千元擔保作為賠償——

[illegible]

少年修理電燈
竟觸流電灼斃
死狀極慘

[illegible]

馬來聯邦鐵道
車卡有人遺失大批首飾
該路偵探長已電叻報告

[illegible]

本屆淘汰制之銀杯足球賽
兩個重要之比賽

[illegible]

昇平園今晚表演全本五子哭墳

[illegible]

偷運私烟案上控無效
經總按察司判令照原判執行
紺私目麥吉利氏

[illegible]

私鑄偽幣案
今午下届憑判處定案

[illegible]

撤職偵探入獄
陳池一名

[illegible]

烟酒專利局
檢查烟霞窟

[illegible]

艷裝婦途中遇搶
在沙菲連街口
損失值二百元

[illegible]

狂徒調戲啞女

[illegible]

撞車之趣劇

[illegible]

本坡新聞 二

本坡與中國日本間之航線
▲將有新建一大輪船行駛

昨據正式報告。大英輪船公司將新建兩輪。以備用於本坡與中國日本間之航線。其輪船及乘客之用。經與吉拉恩哥之亞力山大史蒂芬父子公司立約訂造。該兩輪船每艘噸數各為一萬四千[illegible]噸。長達五百二十五英尺。[illegible]七十英尺。吃水量為廿八尺。上下兩[illegible]。頭等房一百五十間。及二等房一百五十間。[illegible]以單人及雙人位置兩。及其餘[illegible]。至二等房中間[illegible]。足容[illegible]乘客。且有充分之房位為乘客[illegible]之用。一等乘客。除在下面之遊行甲板外。[illegible]自由散步引用。該處將建一公共休息室。其中有音樂室。有讀書寫字室及吸煙室。[illegible]於十月間輪安設妥云。

★　★　★

尙武體育會會員
組織會員籃球循環賽

本坡馬來街中華尚武體育會。為本坡著名之體育機關。自成立以來。對於本坡各球賽。每有參加。近該會會員為促進籃球之進步起見。特組織一會員籃球循環賽。並定於本月廿日起開始比賽。地點在大坡該會之籃球場。茲將其各隊隊員及比賽時間分錄於下。想亦愛觀籃球者所樂聞歟。

△文山第一隊
隊長 張水木　蘇槐願　梁頌金
蘇金生　吳東福　楊啟賢
黃德興

△酒硯第二隊
隊長 余慎安　蘇炳恭　王模商
周子鵬　羅幹東　李蛭丹
強財福

△炳思第三隊
隊長 吳賢興　徐獻石　許鍵祺
陳色奎　郭錫鋼　陳成通
朱貴福

△春波第四隊
隊長 莊友仁　黃秦安　楊鼎林
陳文福　徐威春　沈長發
蔡長壽

△金殿第五隊
隊長 林金錦　曾錫福　高瑞卿
韓學國　楊樹華　陳清泉
蔡德南

△石守第六隊
隊長 林亞鼎　紀原寿　陳水湖
陳昭興　吳智金　王柏根
蘇情貴　王荣[illegible]

△文光第七隊
隊長 鄭舜德　鄭新盛　許沐水
陳再福　張金發　[illegible]
林得利

文山隊和酒硯隊。八月卅號拜六下午四點至五點。
炳思隊和春波隊。八月卅號拜六下午五點至六點。
文光隊和文山隊。八月卅一號禮拜日下午四點至五點。
金殿隊和石守隊。八月卅一號禮拜日下午五點至六點。
春波隊和石守隊。九月六號禮拜六下午四點至五點。
酒硯隊和炳思隊。九月六號禮拜六下午五點至六點。
石守隊和文光隊。九月七號禮拜日下午四點至五點。
春波隊和金殿隊。九月七號禮拜日下午五點至六點。
酒硯隊和春波隊。九月十三號禮拜六下午五點至六點。
文山隊和炳思隊。九月十三號禮拜六下午[illegible]點至六點。
金殿隊和文光隊。九月十四號禮拜日下午四點至五點。
石守隊和文山隊。九月十四號禮拜日下午五點至六點。
金殿隊和酒硯隊。九月廿號禮拜六下午四點至五點。
炳思隊和文光隊。九月廿號禮拜六下午五點至六點。
春波隊和文山隊。九月廿一號禮拜日下午五點至六點。
酒硯隊和石守隊。九月廿七號禮拜六下午[illegible]。
炳思隊和金殿隊。九月廿七號禮拜六下午[illegible]至六時。
石守隊和炳思隊。九月廿八日禮拜日下午四時至五時。
文山隊和金殿隊。九月廿八日禮拜日下午五時至六時。
文光隊和酒硯隊。十月四日禮拜六下午四時至五時。
文光隊和春波隊。十月四日禮拜六下午五時至六時。

議價不成　遽起戰鬪
流血

[illegible]

提倡國貨之好機會

[illegible]

吉屋出租

[illegible]門牌[illegible]是屋[illegible]

中華民國十九年八月十九日

通告

[illegible]

一九三〇年八月十八日

香港中華體育會
同人南游的表白語

香港中華足球隊定期[illegible]在將該隊同人南游的表白語錄下。[illegible]

本公司現擬分發標號銅牌一如上圖。掛諸受保險之車以資鑑別。該牌掛在汽車頭貯水器之中間。凡經在本公司保險之汽車或嚁𠹭車者。請將左面格式紙剪下填明寄來。本公司即將該銅牌奉上。此佈

七月廿六日

姓名
地址
汽車或
嚁𠹭車號數

華僑保險有限公司謹啟
新嘉坡絲絲街一百八十七號
THE
OVERSEAS ASSURANCE CORPORATION LIMITED.
187, Cecil Street, Singapore.

南華參茸藥行

本號專辦各補品時價列左

清糖白皮大山人參
正吉林土木人參
老山白泡人參節
正老山高麗佛手參
正老山原料高麗參 天字十五支
正老山原料高麗參 天字二十支
正老山原料高麗參 天字二十支
正老山精製高麗參精
正老山精製高麗參精
正老山精製高麗參精
正地道野山花旗洋參
德國真正牛殖盅
德國真正牛殖盅

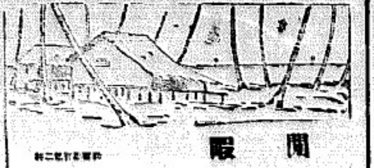
南華參茸藥行謹告

LAM WAH SOM YONG CO.,
389, North Bridge Road,
SINGAPORE.
英文地址

新出壺海軍牌香烟
南洋兄弟烟草有限公司精製

領贈品處
海山街口　南洋兄弟烟草有限公司
大坡代理　萬德成　南源　瑞隆　瑞春　瑞泰
小坡代理　萬隆　福成　聯興　成利

贈品聲明
罐內畫紙十張換烟一罐
五張則換精美牙筷一雙
如換牙筷至緊持足畫片五張方可掉換到時立即送回一張以資鼓勵但換烟不在此例因罐內經有一張故也



價值鉅萬之舊報紙

因娼起趣

悠悠

廣州娼妓之盛。無可比倫。入夜出沒於二馬路間。衣飾豔麗。

平津要人之蓿宴

水平

國際反其他

黨童軍考試之搜烟潮

給泳游者一個貢獻

蔚華

南昌趣事

秋雨

奉賢越獄案中之珍聞

秋旅

理髮大競賽

講壇警語

楚聲女士

一笑

謔客

外埠新聞

拉母德拉西園口發生搶殺慘案

△馬來大工頭被擊斃 [illegible]
△大工頭傷勢 [illegible]
△兇手 [illegible]

檳十四訊。昨道轄拉母德拉西園口。前日晚間。發生一宗殺人劫園之搶劫及謀殺之慘案。茲探得其當晚慘案發生之原因。先是該園之工人發餉。是晚約有華工百餘人。在該處齊集候發餉。情形甚為熱鬧。是時該園之大工頭林石記。手中持有一百餘元之餉銀一袋。站立於路邊旁近。適有由孤拉 [illegible] 之巴東格工人黑軍夫一名。 [illegible] 於大工頭之左近。因見該大工頭手中餉銀。 [illegible] 不良之心。 [illegible] 之兩器。 [illegible] 大亂。 [illegible] 華工一名。站立于大工頭之右手旁者。 [illegible] 大工頭 [illegible] 華工 [illegible] 該大工頭倒下地下。 [illegible] 是時華工雖然甚多。 [illegible] 兇手之兩手。 [illegible] 當時在場 [illegible] 大工頭 [illegible] 大工頭傷勢 [illegible] 大工頭 [illegible] 兇手 [illegible] 政府 [illegible] 兇手 [illegible] 保惡不赦。 [illegible] 云。

為荷皇壽誕事 市政廳開教職員會議

本坡市政廳當局為籌備事。特於昨十一日下午五時假座 [illegible] 開會市各學校及附近各校代表會議。以討論慶祝事宜。當時出席者。計有 [illegible] 華校 [illegible] 中學。荷華學校。美以美學校 [illegible] 天主教學校。 [illegible] 日本學校。 [illegible] 印人學校 [illegible] 人學校。欲入第一第二學校代表。約四十餘人。 [illegible] 會代表 [illegible] 市政廳 [illegible] 主席。用荷文致辭。宣布 [illegible] 乃請各校代表報告學生參加人數。共有六千之多。 [illegible] 生之數減至一千五百名。 [illegible] 討論結果。議決不必 [illegible] 由各校自定。 [illegible] 等等。 [illegible] 用。但 [illegible] 之辦法。尚未確定云。

沆峇郵運路線之擴充

△將自印度經仰光而至西貢

仰光訊。自明年一月起。法國將設立一郵運飛機航線。往來於西貢及加爾加打之間。而經過仰光。此空中郵運公司。將得法政府津貼。法國現在自馬賽至八搭之航線。亦將擴展至加拉支。 [illegible] 件。用火車轉運至加爾加打。 [illegible] 打至西貢之段。 [illegible] 郵件。 [illegible] 其路線將來可擴至中國日本。 [illegible] 荷蘭皇家航空路線 [illegible] 於十月間開始通行自荷京至巴達維亞。在印度經過之處。為加拉支。 [illegible] 及加爾加打。該公司將設立 [illegible] 可牽十六日之大飛機。自加爾加打至巴達維亞 [illegible] 四天。自荷京至加爾加打為八天。

土產落價後 霹靂埠商場所受之影響

[illegible] 訊。自土產價格低落。南洋 [illegible] 各埠商業。無不同受影響。 [illegible] 時有所聞。 [illegible] 商場。 [illegible] 之過。自 [illegible] 本坡 [illegible] 案例。 [illegible] 其最大原因。 [illegible] 中之最大原因 [illegible]

蘇島改省首府地點問題

巴東市 [illegible] 巴東 [illegible]

[illegible] 訊。關於蘇島改省 [illegible] 首府地點問題。 [illegible] 巴東 [illegible]

侍仔公會將實現

[illegible] 訊。本坡 [illegible] 侍仔 [illegible] 設立 [illegible] 公會。亦相繼成立。 [illegible] 有侍仔公會之組織。 [illegible] 一九二零年 [illegible]

契約華工登陸稅

◎福雷英氏極力反對簡氏提案◎

[illegible] 訊。荷印國民議會 [illegible] 討論契約勞工登陸稅問題。當簡 [illegible] 福雷英氏起而反對簡氏提案。 [illegible] 華工登陸稅。 [illegible]

新船到了 僑胞注意

[illegible]

海興輪準 [illegible] 七月 [illegible] 往香港 汕頭

夏利士輪準七月廿九日 [illegible] 八月二日往香港汕頭

總經理 香港 [illegible] 多利順洋行
總代理 [illegible] 陳元利行 啟

售票處 [illegible]

十九年 [illegible] 月 [illegible] 日

南洋商業指南書已出版

裝璜奪目 才料豐富

—△誠商界中不可少之刊物△—

[illegible] 南洋商業指南 [illegible]

總發行 新嘉坡會 [illegible] 商店

分售處 [illegible]

民國十九年八月十五日

新嘉坡南洋商業指南所謹啟

晚安。Big Ben！

明晨六時切記叫我

到六時的時候他便會發出優美且安的鈴聲請君 [illegible] 一切西方 [illegible]

請君切記選擇 Big Ben, Baby Ben 或其他 [illegible] 西方 [illegible]

WESTERN CLOCK CO., LIMITED, Peterborough, Ontario, Canada.
Distributors:—
DODGE & SEYMOUR, LTD. Laidlaw Bldg., Singapore.

輪 溝 表 白

閣下可用手按於 All-Weather Tread 輪上當能覺得其深刻銳利之模型俱集於輪中之部是故 GOODYEAR 膠輪既能維持道路又復安隱而無平滑之虞

GOODYEAR

國內要聞（二）

武昌將設市府

漢口通訊。武昌爲辛亥革命首義之區。地勢險要。商業繁盛。前者政府及中央黨政機關皆設於此。要爲民軍調遣武漢時。猶有將武昌全城改爲特別市區之議。嗣因漢口商業尤盛。且有中國有名商埠。加入事權總。較重要。尤較武昌爲甚。遂歸漢口一埠獨爲特別市。設立市政府。武昌則仍歸省轄。未作市區。只在省府委員會轄下。設一市政會議。由各委員討論市政應興應革。數月以前。省府并委員以武昌地位重要。地方治安及一切安寧。應有獨立機關。專負責任。遂又有成立武昌市政府之議。旋經省府主席何成濬[illegible]

整理莫干計劃
△擬從電氣事業及汽車入手

杭州函：浙省建設廳以莫干山[illegible]（七月二十五日）

[illegible]

桂省各路連日戰情
粵軍始終未入桂林城
桂軍攻邕亦未得手
滇軍一度攻南寧失敗

[illegible]

汽船輪船出售

茲有汽船及輪船出售可在本坡交易欲購者請來接洽

新加坡巴芝利律十一號

新加坡船務有限公司啟

民國十九年八月九日　［十］

君有無將睡之前思飲

[illegible]

INSTANT POSTUM

請見此英士在賣雜貨為雜貨者

管家婦之驚駭

「弗力」

FLIT

弗力之奇妙有限公司...

風濕骨痛特效聖藥

RHEUMATISM

幽路東奴。乃最近法國著名理化家查塔倫氏。發明專治風濕骨痛之特效聖藥。其藥中成份能溶解體內含尿質之結晶。驅除風濕各症之病根。而無損於身體。並有含有發散之質素。能以柔和而有力之方法。使可時常服食而於身體各部無礙。

家庭中常備幽路東奴。並備一茶匙及水杯。法國風濕病症各醫院皆用之。

幽路東奴聖藥

URODONAL

杜派兄弟有限公司

唯一代理　叻坡沙街廿九號

國內要聞（三）

平郵工因求改良待遇怠工
普通信件免費投遞　封鎖郵票運南

【北平七月二十日通訊】北平郵務工會，為要求改善待遇，未得上海郵務總局滿意答復，爰於昨（二十三日）起實行怠工，事前經代表大會詳細討論之結果，純粹取本標立[illegible]辦法，一方使公眾受通信不受影響，一方對郵總局監督上予以困難，以是怠工當局，計有市民尚不致發生何種影響，直待怠工滿意後果，及國際郵件，分誌如下：

△怠工原因　該會怠工後，於昨日上午十時在該會，招待平市新聞界，宣佈真象，到記者十七人，由總務主任報告，謂本會因要求改善待遇，不得圓滿答復，遂實行怠工，先就其原因，為諸君詳陳之，「甲」本年三月十五日郵務儲金匯兌總局成立，即將郵政與儲匯分開，破壞郵政系統，影響收入甚鉅，「乙」從去年要求改善待遇後，其結果郵工雖失敗，上級人員因得實惠，故須繼續努力請求，「丙」郵務人員，例須考試，今儲匯局處長劉書蕃，濫引私人，巧設佐理員名目，且口稱需要專門人才，不經考試，換言之，劉氏所存舉者，類皆均屬趨炎附勢者，非其親朋，即屬故舊，就此一點，已植今日怠工力爭之因，

△怠工近因　概自金價暴漲，百物隨之騰貴，每日食用各費，無不較前增加倍蓰，工人等生活艱難，益趨困窘，乃起而要求全國郵工，一致提高待遇，每月加薪五元，關於此層，非郵工無理要求，即以海關而論，近亦因物價高漲，職員薪金均按原薪增加百分之十二五，郵政海關原為一體，則郵工援例提高，亦不為過，況平市糧價實較上海為高，今上海已有所謂米貼，而平市反向隅，同人等日常生活，已極形竭蹶，何能實及維持畢業生計，故起而要求，與上海同樣之待遇，

△怠工以前　要求待遇平等，既如上述，即於本月十四日（星期日）電請上海總局，於一週內圓滿答復，並請本市郵政當局援助，該電去後，於是期間此四日，曾接總局來電，措詞溫和，當局即以該電見示，同人即請當局代為斡旋，據謂極詳，當局對之甚表同情，即於次日立電總局，不圖翌日即接復電，即所請各項，不惟無絲毫通融餘地，且與各地同樣請求者，內已一律批駁，同人等以總局既不顧公眾生活，強與當上海要求，於廿四小時內圓滿答復，詎竟無一字回復，仰對北平郵政當局，亦漠然無表示，同人等迫於事實，經全體代表大會決議怠工，藉促當局猛醒：

△怠工舉動　該會即成立怠工委員會，主持怠工步驟，茲既電上海，續於二十四小時內[illegible]，即[illegible]，即實行怠工，[illegible]午十二時，[illegible]要求不予承認，[illegible]上海郵政當局，[illegible]人公意計，乃決定採取[illegible]手段，本會為從實行怠工，[illegible]查北方郵政[illegible]，[illegible]誠恐社會上發生不良影響，[illegible]，故竭力設法[illegible]，化於可能範圍中，由[illegible]，此舉為本市[illegible]，留各界的聲援會：

△怠工辦法　關於怠工辦法，[illegible]既不使社會發生影響，而且為徹底執行起見，經議決六項辦法，（一）[illegible]，即日起絕對[illegible]，（二）[illegible]，「二」平市普通信件，即一律免費投遞，[illegible]，此君完全[illegible]，已可概見：[illegible]

[illegible]步手段，其辦法如何，[illegible]餘[illegible]云云：

漢口再宣佈戒嚴

漢口通信，武漢行營以當此軍事時期，後方治安，至關重要，特令武漢警備司令部嚴加戒備，除武昌漢陽兩區，早經部署外，每夜十二時以後，斷絕交通外，漢口一區，自今日「二十日」起，亦正式宣佈戒嚴，茲錄警備司令部佈告如下：「為佈告事，案奉總司令武漢行營命令，武漢軍事期間，[illegible]，警備區內，施行戒嚴，除漢口區特殊商場[illegible]外，武昌漢陽兩區，自每夜十二時起，至翌日[illegible]止，一律斷絕交通等因，經本部令飭遵照在案，茲於七月二十九日本部第十六次會議，議決漢口全區[illegible]，[illegible]各警備部隊[illegible]，[illegible]每夜十二時起，至翌日[illegible]止，一律斷絕交通，[illegible]漢口區於戒嚴期間，[illegible]准自八月一日起，[illegible]，[illegible]出示佈告，[illegible]，即知照，此令等因，[illegible]一日起，戒嚴時內，每夜十二時起，[illegible]，[illegible]江岸，及[illegible]。

[illegible]

長沙匪難一斑
（八月一日）

[illegible]

藥奇可猿草油

猿草油的來歷

猿猴之分別在於尾　有尾者為猴　無尾者為猿　但猿猴均近於人性　猿之[illegible]之發明　則可見一斑矣　蓋印度佛井山之猿　如有患病者猿能自採一種草和食之　其病即愈而無不驗者　迨日久被土人窺伴偵知　乃以此草試驗於人　始知其功用之大　稱為仙佛之藥　[illegible]　但據奇可之試驗亦確有特別靈異　[illegible]將此草之油配以良藥而製供世用　[illegible]　[illegible]　[illegible]　[illegible]　此油每瓶[illegible]　每打[illegible]　四角　[illegible]

是以這一[illegible]　[illegible]世不計本　[illegible]可[illegible]　[illegible]風濕[illegible]　吐瀉[illegible]　外感[illegible]　中[illegible]　大罐[illegible]沽三角八

藥奇可止咳丹

我全副精神所注的止咳丹

咳嗽之靈驗者　市上殊非少數　惟多等驗於初咳　而不能驗於久咳　或驗於寒咳而不能驗於熱咳　[illegible]　祇知用破氣之藥以塞咳熱　無法根治　以致最輕之咳亦久延歲月　症愈深重　殊為可惜　奇可所製之止咳丹　無論傷風咳　肺燥咳　寒咳熱咳新咳久咳氣喘[illegible]　其極靈效非常　久已藥驗名馳十餘年　諸君試思　本坡乃一[illegible]之地　倘藥無實驗　又豈能常得多人之信用乎　購者宜仍試之　每盒五角

專治皮膚各病的　百藥油　皮膚水

此皮膚水[illegible]　治[illegible]各種皮膚病[illegible]　[illegible]分鐘[illegible]　每[illegible]價五角　二角半　又[illegible]　百藥油　治刀傷手脚皮膚熱毒[illegible]水不止　[illegible]　[illegible]用之每罐[illegible]角

[illegible]街四十六號奇可啓

治咳專門醫師[illegible]監製

久咳丸

哮喘丸

防癆[illegible]

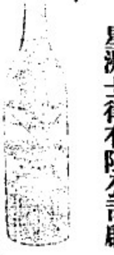
[illegible]

每盒[illegible]二角

[illegible]總理

店舖出租

茲有三樓店舖一間屋後有空大之地[illegible]街九號每月租銀[illegible]有意者請[illegible]山仔頂[illegible]門牌三號



六星標士律萬蘭池酒
係谷列克羅活公司所裝配
檳城　[illegible]　吉打　日里　亞齊
及爪亞等處最著名之萬蘭池酒
滋味優美　酒質高超
士律標乃上等萬蘭池酒到處
受人歡迎
各處均有出售
馬來也唯一輸入人
星洲士律有限公司啓

SOLE IMPORTERS:—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

總發行所永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行
南洋總代理石叻庇能𠺘囉太平會豐大商店

揭渴止沸

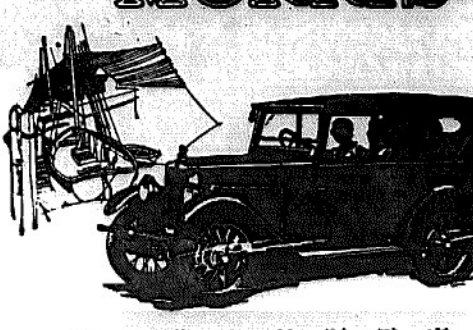
石叻會豐商店批發

新到大帮上海五洲藥房

人造自來血
助肺呼吸膠
清毒海波藥
非洲樹皮丸
婦科月月紅
女界寶藥丸
嘉普魚油丸

價極相宜

MORRIS



摩里斯曼魯遊行車

摩里斯曼魯
八匹馬力
遊行車二千四百元
輕式車特製二千五百四十元
輕式車二千六百元

摩里斯鈎利
十一．九馬力
雙座車一千八百六十元
遊行車一千九百五十元
雙座車二千一百元
輕式車二千二百元

摩里斯屋賽
十四匹馬力
遊行車三千零七十五元
輕式車三千三百五十元

摩里斯屋賽
十五匹馬力
遊行車三千七百九十五元
雙座車三千二百元
輕式車特製三千零五十元
輕式車三千二百八十五元

摩里斯伊詩
十八匹馬力
遊行車四千四百八十五元
雙座車四千八百元
輕式車四千六百元

唯一代理人馬來山摩托有限公司
馬來聯邦代理人潤兄弟限公司
沙勝越古貴代理人沙勝普勝美有限公司
棉蘭代理人夏里邁克勞斯菲公司

佳麗之忠告

凡欲保持健康和美麗者，其於其容貌尤須注意〔illegible〕

[illegible]

巴知以上使用棕欖油皂之方法矣，但不可以普通肥皂或假冒棕欖油皂代之。

Palmolive 之封條，及其包裹綠色，紅色封條上之 Palmolive 字樣

棕欖油皂從來有不加包裹而出售者

棕欖油之權一特色，為全球價之最廉者也　【一】

美國支加哥高寶〔illegible〕棕欖〔illegible〕公司

總代理新加坡厘禮大樓之及詩倫有限公司

[illegible]

▲棕欖皂從未有不加包裹而出售者

Sole Distributors:—
Messrs. DODGE & SEYMOUR LIMITED.
Laidlaw Building, Singapore.

新到德國最馳名家用良藥

德國比羅亞紅色補丸

德國比羅亞紅色補丸

此丸專治男婦老幼氣血虧損，面白骨瘦身體軟弱，胃口不開，精神恍惚，遺精腰痛，婦女經水不調，白帶，手足冰冷，四肢無力，耳鳴及婦女體弱，白帶白濁，月經不調或前或後，精神倦怠等症，此丸立見功效，誠世界上第一之生血補品之聖劑也。每樽裝一百粒，服法每日三次，每次服二丸，飯後服用，溫滾水或茶送下。每樽裝八十粒，每樽價七角半，每打七元半。

星洲仁濟藥房有限公司總代理

德國藥老牌痔瘡膏

此膏專治各種痔瘡，不論新舊，外痔內痔，一經搽用，登時止痛，且不必用刀割之痛苦，真可以永遠斷根。[illegible]　每枝一元，每打十元。

德國名醫調經丸婦女調經聖藥

此丸專治婦女閉經及月經痛，無論老少，均可服用。[illegible]　每樽五十粒，每樽價三元五角，每打價三十五元。

德國花柳白濁防毒避孕藥膏

[illegible]　每枝一元二角半，每打十二元五角，每盒內裝五樽，每盒價一元二角半。

[illegible]　每打價十二元五角

嘉禾寶正德國藍色白濁丸

[illegible]　每盒內裝九樽，每樽十二粒，每盒價一元二角半，每打十二元五角。

德國科家花柳白濁防毒聖藥

此藥用以預防花柳白濁病，於未然用法，擠于交合後，將此藥半枝塞入尿道內，可立將傳染之微菌滅盡，永無遺患，且異常白如。每盒六樽，每盒價一元二角半，每打價十二元五角。

☼德國列武糖尿丸

△糖尿病的糖尿病們應怕什麼呢　△腎臟的衰弱來了　△膀胱的健康不要了

糖尿的病源，乃由職務安靜，心思過度，以致腸胃失調，腎臟衰弱，膀胱之力，始則飲食不消，漸覺小便頻頻，口乾舌燥，而精神日衰，終則倦怠消瘦，散入四體，則百病叢生，而至于不治。[illegible]　本藥房鑒於有洋問備，惠此症者，日見其多，故特採辦而來，以供濟世，凡患此症者，試服此丸，立見奇效。

注意

服法簡便，睡前每晚祇服一小丸，連服數晚，即覺糖消體壯。如有未明糖尿眞相若何者，本藥房可代為詳驗，概不取費。

「列武糖尿丸樽形」

星洲小坡大馬路三百零九號至三百十三號　仁濟大藥房總代理

鳳凰標汽水

首屈一指之飲料

水質清潔
氣味芬香

價格
大罇純打水每打六角　小罇純打水每打四角
大罇甜水每打八角　小罇甜水每打六角

鳳凰標汽水公司

止步!
君欲買藥球配名正字號
中西藥品　化粧香品
唐洋美酒　家用唐鞋
請到

STOP!
Best Medicines, Wines, Toilet Requisites & Chinese Shoes can be obtained at very cheap prices from –

WOI FUNG SHEONG TIM, SOUTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE
石叻大馬路
會豐商店
貨真價廉　老少無欺

逢源北福芝館特製

此黃丸專治黃食黃腫四肢痿黃無力應驗如神兼治婦人閉經長流白帶皮黃骨瘦及男婦長寒積冷等症功効極速

每瓶四角每打四元
石叻大馬路會豐商店發批

總批
會豐商店

腎為人身至寶
時要培養為宜
氣體既然充足
弄璋弄瓦可期
甚至精血虧損
夢中遺洩咸宜
保精益腎此丸
腎病種種能醫

匯水好
唐鞋平
想着平鞋
諸君注意
時款各式靚鞋
每對最貴一元五角
至平每雙二毫
過後難逢
勿失良機
石叻大馬路會豐商店露佈

十九年八月十九日

留屋日記

（十二）銀壺

老五

知道了申述的話，心裏很是愉快。上午十一時，他特地帶着他新寫的劇本給我知道，他是很誠懇很熱情，不願假似地笑了。

「唔，恩寶風！經過這次的我們的談談，還是使我放一點心：你的讀書，你的抱負，你的苦心，一般人是不能認你的。並且你還有年半，因為你「很懂得深夏道面」，在社會上實在說起太多，就怪人們對你這樣的下不拉拚。如今是沒有辦了」我勸你能夠不要太不知點，最要將得那些社會的提議，當時的柱石，資本家的忠實同盟。事實告訴我們，在此刻是該要安分守己，應該多做點實，不做若一點學問。你會知道像從前似的靜靜在這裏寺裏，不斷地學到什麼學科，斷斷沒有產生這樣意外的事。因此你和我一樣的沒落強調，難斷我們不起中國的程度政策：與農商可怕的，它會把你被有介事的拖到火堆裏，娛樂真會不怕火，可是與吃過了幾天了。」們把忙碌的工作放下，詔問他對他說，好像是個頗學生的態度假的。

素日來頗有幾許的悲歎，不過這兒，他最有我的想，只有感謝，只有苦嘆，我不能將他說出什麼，若笑什麼：——也許他覺得我的話很對，也許認為不對。

「在我此刻，」我再給他幾句，「仍抱着玩玩的態度，但使用餘於社會的，我對你是聽你的話的，你此次南來時，不必說我此時會放棄事業，真的，自家也很覺得，我已經放棄了。這是要自己個個日已的壞處的份兒呢，對時所需依賴有點，使人讚賞，我可不來嗎。因為我因為相處可做的我從前幫忙，我對於一切的判斷力對不會錯的，我相信，我兩個聽到被了一切的是非。不過我並且實際三年嘗，在這三年內，我是不管閒事的，暫時的總條件什麼要求！」

「你，」他冷笑了，「我聽我可不是這樣，不過我要說你靜靜地過我有益的社會，誠懇你底出事，社會老是這樣的責任，總是，卑鄙，骯髒，齷齪，我說社會就！」他時候就繼續他的拉手，沒有的氣概，這是一位是青，我時時與笑了。

「這是應該的，人是可以有說的，」聽我是要他做的！」我說了「未曾聽」點點火，接連地搖了頭們，那在這裏的時候，經驗的情感的種種的回憶，翻到當裏的同學，大家放下筆，他們都談論我們都談談，我和他的笑，自然，幸福，歡笑，結合，我們出我們的青年人生的觀一樣！我們時的人生藝術化的，藝術的，不說真的。

他寫風靡一時的有生，告辭去了，我依舊忙碌地做我的工作。

下午的時，到民衆教育館，同時都帶他們的學校[illegible]

的「中華」意義，取道這麼好，還使我畫抽屜過，祖使那些風景畫的情形。在那時候的時候，我便，他的畫室中吃晚飯，席上既有火腿，又不醬雞：這正與介我的胃口。如果畫師夫婦時常拿我以火腿理，我想這是人使說，全世界都我做代表說他個是頂好的人了。

抵家是已八時半。我會發他們的，心境極愉快。

——八月十一日

（十三）喝茶

上午有電話來叫我，我預料又是討厭事，因為這月來的運氣真不好，接隨而有討厭事發生。下午二時往，與之談話！

後來到辦公室的個，正在無聊極之際，老友邦兄來了。邦兄贈我四罐奇種茶，我很歡喜。本來物輕意重，但能人們贈我什麼，我都要說聲謝謝。但是，送在邦兄，我卻以為無須，我們是十年深交的好友，離別會面當當，然在精神上的交際，是始終保持一貫的；客套話之不必說，說謝說，自然可不說了嗎。邦兄知道我喜歡喝茶，并且知道我講究喝茶，所以就特地的贈我四罐武夷名山的奇種。

我的嗜好原是煩多過單，除了書籍和香煙之外，其次就是喝茶了。我對於茶有濃厚的嗜好，如果人們要送我以好茶，不消說，我定覺得非常愉快。所以邦兄贈我那四罐茶葉，我便帶回家裏去，晚上便開始嘗試它的滋味。喝茶是一種消遣，在寂寞的心情中，它沖淡了我不少的憂思。

在溫和的燈光下，我用我們講究的茶具，親手弄好茶喝了，我一杯一杯的嘗試，領略了茶香和茶色，心境甚爲愉快，傍晚，那茶的香味很佳，飲了很久還有餘味；不錯，那是出山的貨色，顏色很綠[illegible]，我打算有暇時，拿這種茶[illegible]的[illegible]，對於[illegible]的喝[illegible]，我[illegible]人的[illegible]茶的，[illegible]這[illegible]，[illegible]喝茶[illegible]究。

有人說，揚州人是最會喝茶的。[illegible]人來說，[illegible]喝茶[illegible]。我見到許多人用[illegible]的茶[illegible]，[illegible]講究[illegible]法了。[illegible]喝茶，[illegible]的。

坐在家裏於喝茶之餘，[illegible]，是使我[illegible]了一個長夜。

——八月十二日

一封展轉在老婦人手中的信

劉則林

我的[illegible]者，[illegible]，[illegible]到[illegible]的[illegible]，用[illegible]寫作[illegible]寫出[illegible]年喝茶的文章來。

曼真我的友人：

我有點兒[illegible]，為什麼你不[illegible]你的手，[illegible]你的[illegible]筆，[illegible]的[illegible]，[illegible]，寫下[illegible]心中[illegible]的[illegible]？[illegible]的時候了[illegible]

「一百多[illegible]了」呵！[illegible]？我們[illegible]嗎？我[illegible]了嗎？[illegible]

命，如矢般飛去的光陰，再把我們的生命，催着如矢般飛去，輕輕地，輕輕地，如矢般飛去：這是一回永遠不能回着的悠歸與逝暇啊！

無其如這樣，這時候的我的心中，在那時候，只是隱隱又隱隱地溫暖！絲絲的蕩漾地微波，怎樣與畫不能把像出一個怎樣的你與你的你來，在我的把像裏。阿！如果你與一盤是那樣的縱雜着下去，不與舉起你的手，握着你的鋼筆，迅速的在你的紙上，索索沙沙的寫下畫你心中必須向我說的話給我的時候的話，那，定是這樣的了。

阿！我的友人，我有一件要告訴你的那情：

近來在這裏，竟有人在這樣的只想會一會你，親一親你的豐采，或者只想聽一聽你的教言，你願意嗎？願意不願意，又為着何故呢？我是要請教的。

大約和一個初會面的人，交換着的話，名姓，或心志，都稱免人會問一切這個的你的習慣吧？如果異的不願意，你便知道他單的理由的話，那末我可以在這裏這樣的答你你，而且願意我倆過去的最高的友誼和人格，担保這樣的答復你。這個，這個只想會一會你，親一親你，豐采，或者只想聽一聽你的教言的，是的，說的，的他，——許人，這先生，年來，最真摯的友人。年紀且大他約近十歲，今年剛冊歲，又是同學，他決不願意頃，有人但一一切凡你的他習慣的交換來接面白。他是很誠毅，實決[illegible]的，并且是有一顆為人不同的心情。

不過這，他是很知道你是有着如你令先兄一樣的大志氣，便有了這樣對你的渴望。明白地說，他是你亡過的令先兄的知己。

他早知道你是有着和令先兄一樣的用心作為了，他又很知道而且很相信你將來的成就，必定還能超出你的令先兄之上，你定能完成你令先兄未完成的事業的後一部。這樣，決非偶然的話樣，所以就造成了他對你這樣的渴慕了。

這是一個事真萬確的事實，就發生在這一月來，你相信嗎？你相信我這個介紹是正當的嗎？是出於誠意的嗎？不失禮嗎？你願意還對你有這樣的渴慕嗎？你能因他的渴慕之誠，而容應他的所要求的嗎？他這個要求，這個極微的要求，這個極微只想會一會你，親一親你的豐采，或者只想聽一聽你的許言以滿足的要求，是最高度的，也是最低度的。你願意嗎？不願意，又將怎樣呢？

我現在要告訴你說，他是你亡過的令先兄的知己。在那一年，你的令先兄作做着某一種的偉大事業的時候，他就是做着某項非凡努力的一個；同時在那時代，他還是你令先兄的同組中六個青年的朋友。

忽然，在他們好好地縱在組合的，部內的一晚，到深夜一會兒打醒轉來，纔，他的雙手上了手銬（金勞），欲走不過的那一刻，呀！如此的過去，到了向後一星期，就是叫做那年[illegible]滿個的第二夜，他們——許凌成的八個青年，已經在牢獄裏幾個月了，然然地五個月了。又有一天，他們中間的一個，忽然被兩個看守，四隻手夾着被拖出了監房，從嘈雜的聲中，聽了當誰的所以，慌慌張張的跑步，最後訊得了他要在你們中間秘密通信的證據，就又把這事的證據出，犯人，隔離在樓下，加一地監禁

起來。對于這因為着計畫被破露了的緣故，加上這一更不充分的光線，不流通的空氣，惡臭，沒有運動的結果，這個寫信的，——你的令先兄，就這樣的困在牢獄之中。啊，這是你先兄就這樣死去的一幕，記憶還在他的腦海中現着啊！

友人的腦海中現着啊！

曼真我的友人！你的令先兄死後，他，是怎樣的悲痛，怎樣的想着了方法，被釋放出來；以後又怎樣的把逃出國境的事情，和朋友們計劃着，為脫者又怎樣的被累捕，怎樣的又被流放，這是一幕悲慘的現，劇今，我想在這裏也沒有再寫，必要了。你必定還能從你令先兄在世後，種種消息，知道得很細。在這裏我要說他他究竟是你的亡過的令先兄的知己。他早知道你是有着和你令先兄一樣的天賦與意志的，而且他知道并很相信你將來的成就，必定還能高出令先兄之上，你必定能完成你令先兄未完成的事業的後一部。這樣決非偶然的這樣，就造成了他所以對你有這樣你的渴慕了。他這次對你只想會一會你的半采或者只想聽一聽你的許言的要求，是最高度的也是最低度的。你願意嗎？不願意，又何故？

呵！曼真我的友人，在這我還要轉過頭來，和你敘說另一件有關連的事情：

那年——在你的令先兄困死牢獄之中的那一年，太夫人不是因為發痛過度，不久就跟着你的在九泉之下的哥哥而去了嗎？那時候的你，是如何的悲慘悲痛，我可不知道，又難想像。但在那時候，你為什麼那樣就在這人世上認識了梁和卿——她的這樣個人，而且不久就和你結下了生死同盟的婚約呢？這個是一件值得永久紀念，永久思索的一回事。

（未完）

兩個男性

（待一）　曉天

「是呀，無論任何人，都是需要女人的；就是女人也是一樣的需要男人，尤其是青年的人：這是天地所賦的，誰也不能否認。我的理想中無時無刻都在需要一個好愛人。真的，我不瞞你，老兄！我也不怕害羞和客氣，我起初是要找女學生，但是終於找不到，就想中當的姑娘也可，又是如何找不到；最後又減低些，就是在工廠裏做苦工的女工也不妨，但是她們是要我的話。可是，結果也只是失望了。後來我纔明白：女學生，姑娘，女工，她們總是看不起我們這般窮青年的。她們的依賴性極強，她們是要依靠男子才嫁丈夫，不是爲愛情而找愛人。什麼戀愛呀，精神結合呀，她們總是不管。她們的目中只是錢。現在的女子多半就是這樣：假如你有了洋樓，汽車，銀行，西餐大菜：：就是你的年紀怎麼樣老，鬍子怎麼長，面孔怎麼難看，也是有人來愛你，而且是漂亮的女子。反過來說，要是沒有以上幾件，就是你的年紀這麼輕，面孔怎麼漂亮，也是沒有人愛你的。老氣！倘使我們的父親還有錢，那麼我們這個時候早已有美好的愛人了，也不用我們做夢了，不用我們發狂了。」

「對呀！對呀！她們這般所謂文明的女子，無論句何都是說：女子解放，婚姻自由，可是她們的心理又不是這樣。她們都要甘做奢淫物質的享受去和我們這般窮青年過那清淡的生活嗎？所以，我們窮青年在這個社會裏面，總是吃虧的。」

鐺！鐺！鐘上的時鐘已敲二點，好似向他倆警告的說：時候不早了。於是，他們也就睡覺去。

男性之魄力戰勝致弱的表現也

葉君蔭泉來函謂散拿吐瑾供給吾人以新生機若感覺衰弱神經恍惚生殖不強服之立見強壯

柏林華發大藥行精製

各埠藥行商店均有代售

SOLE AGENTS:
Harry Baugh & Co., Ltd.
SINGAPORE
KUALA LUMPUR
PENANG

父教其子服散拿吐瑾俾能強健

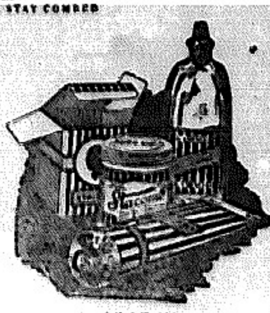
其父當在垂暮之年然因服散拿吐瑾覺得非常精壯健全魄腫安適且食物十分消化是其子神經衰弱體質羸虛散之服散拿吐瑾固知該料果能恢復康健并能增進

華商總會司理及太平洋局師

SANATOGEN 散拿吐瑾延年益壽粉
The True Tonic Food

司丹康

Stacomb
MAKES THE HAIR STAY COMBED



此三字爲天下著名之一種貨寶品之雖料所品也人衆得候膏且不能鬆膏司丹康髮膏原用上等膏料精製果油不膩宗發是黨品日理髮狀纖揉少許狀髮終日光家手整司丹康此種貨品之價圖少界貴但其優長之處最予當經吐致士即分曉

〔川〕

各大藥房洋貨店均有出售

這個小孩係「牛及底」標牛乳給他長大的令郎最好亦喂以此乳然後注意其長大與快樂也蓋此乳製自英倫爲小兒最安隱之牛乳也

"SMILER" The 'Cow & Gate' Baby

Cow & Gate Milk Food
"Cows' Milk Made Safe and Suitable for Baby"

各大所店商店均可購得

S. R. Sassoon
98, Robinson Road,
Sole Agent. S. S. & F. M. S.

千瘡百孔

一個人經歷到了千瘡百孔的情形必須設法醫治的樣的一個人身體有了千瘡百孔的毛病也須設法治療如意膏清涼退潤止痒殺菌止痛治凡百瘡瘍的無上良藥

江蘇鎮江城內中街四十四號宗錫新君來函云

一鄙人前購如意膏一瓶歸來如用以數搽皮膚患處越日果見奇效現已完全告愈矣此種聖藥誠治瘡之要寶也

遠東總發行所星加坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售或直向本局函購

父子與女均患胃疾

韋廉士紅色補丸愈其父醫治自己暨其兒

毛從政君及子女玉照

胃疾之創甚於此時蓋炎暑灼蒸胃腸已弱復以茶水冰凍之雜調肥甘瓜果之併吞於是不特兒童之胃此時更弱即壯者亦多感消化之困難惟但苟即圖補救向韋廉士醫生出品中覓一相當之藥餌尚未爲晚且可得痊愈之良方如毛從政先生及其兒女之一例也毛先生係四川自流井婦女職業學校校董代用高等小學校長其來書云「鄙人年曾發精神委頓飲食乏味今夏因飲酒未勘消氣肝胃衰弱胸脹嘔吐延醫服藥均鮮見效後購服韋廉士紅色補丸數瓶諸病盡去精神亦煥發矣又小兒臣明小女璟瑕先天不足身體不強復以酷嗜糖果致患胃不消化肌瘦面黃乃自購服藥錠自己藥片後亦日見康強茁壯安威荷之餘特此鳴謝」

韋廉士紅色補丸之功效男女相同乃是天下馳名撥治血虧腦弱消化不良未老先衰痛風腰疾脚氣坐骨病後虛弱以及婦科經帶之良方

遠東總發行星嘉坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售

國內要聞　一

北平各界開迎汪大會

▲二百七十餘團體代表到會

▲汪氏演說詞長二千餘言

[illegible]

汪精衛慰勞前敵將士電

[illegible]

胡漢民談湘事

[illegible]

攻桂林葉肇旅受創

▲滇軍仍無意攻南寧

[illegible]

劉震寰積極謀活動

▲有聯蔣倒蔣兩說

[illegible]

桂軍決分三路攻潯

▲朱為珍部敗於新村

[illegible]

不能睡眠

當全日工作之後　感覺極其疲倦而　欲思睡時請於睡　前服一然那帝司　匹靈一二片則可　安然酣睡於晨間　起身時尤感爽快　無匹　（四）

欲免危險一請服「然那亞司匹靈」

GENASPRIN

此乃最安當之亞司匹靈商標

每樽三十五片各藥房均有出售　英京然那都仙有限公司製造　代理人　軒利活有限公司　【昔日公吉氏有限公司】　星洲　檳城　棉蘭　曼谷　吉隆

Agents:—
HENRY WAUGH & CO., LTD.
(formerly Katz Bros., Ltd.)
Singapore, Penang, Medan, Bangkok and Kuala Lumpur.

閣下之牙齒是否因吸烟及其他之汚穢而烏暗？

若然則用「烏羅」牙膏六日內隨可見其改良　與潔淨牙齒之奇異　「烏羅」牙膏含有防腐劑及其他成分故能移去齒面之汚穢不致傷及幼細之牙磁

「烏羅」乃最近科學上之新口水功能防護口齒及咽喉經常漱洗時誤吞入腹亦無損害五吧仙之烏羅漱口水便能于一分鐘內毀去無數之病菌全世界牙醫生均贊許此種牙膏　（三）

Odol

請以口齒而證明之

Sole Agents:—
HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD., Singapore.

樹膠出產限制問題

聯會於一九三〇年八月十號・星期三・下午五點鐘・假座吉隆坡　商人大會堂・開各色人等樹膠園主及各商樹膠有關係之團體代表聯　合大會議・以討論及議下列議決議案・轉以贊助英京樹膠公會及　荷蘭樹膠公會議會之主張・

（一）聯會政府應速採取限制樹膠出產規定之某某時期實施限制時期之　施行明用者時之（上述聯會）・按照計劃由協商改良之種植轉法（例）　規律實施並由政府及協調議決定施行時期勞力之法例後方可實行

（二）聯會要求政府實施實實印度・錫蘭・及其他有樹膠出產之各屬政府　一律施行若干年內不許發給地土以開種樹膠之用

凡樹膠出產有關係之國由之代表頒時要求協調產協調法一切實際

承聯會議之命　馬來亞入吡協會書記

第一九三〇年八月十一號

【商報登行聯入打拿公司書記】

〔十四日＊〕

歸割聲明

本號設在實得力門牌三十六號永成美合記係陳國杰・黃瑞祥　黃東乾・黃逸鵬等合資創設自開辦以來歷有年所向安無異今黃逸鵬　志圖別業願將所佔股份由由受讓公積　黃瑞祥　黃東乾　許其三　股東生受各股東所有號前年存料店底資本及本號外欠欠人一切　自開辦所得股份受載本日起至全部抽出其股份歸　永成美合記　接受此後　黃瑞祥　黃東乾二人承受繼續營作　黃逸鵬所得股本及　利益概歸於本日並公認照前所收清楚此後永成美合記生意盈虧枯榮失　保障歸去後　黃瑞祥　黃東乾三人承受　黃逸鵬無干以前黃逸鵬所　牽與人業務債事等與永成美合記無涉在特登報聲明以免後論

中華民國十九年八月十三日

永成美合記　陳國杰　承股人黃瑞祥　黃東乾　同　啓

退股人黃逸鵬

【号】

金標希

白葡萄酒

〔黃色封口〕

此正庄葡萄酒乃市上之最佳者

輸入馬來也已逾五十年

提防假冒

注意其塞子上有 UNICORN 標

唯一輸入人

星洲士律有限公司啓

SOLE IMPORTERS:—

G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE.

承頂聲明

[illegible]

民國十九年八月十四日

承受人[illegible]　出頂人[illegible]　同　啓

新加坡善後會啟事

[illegible]

承頂聲明

[illegible]

民國十九年八月十二日

出頂人[illegible]　承受人[illegible]

吉屋出租

[illegible]

S. A. ALSAGOFF ALJUNIED

51-A, Joo Chiat Place.

十九年八月六日

請依此法以避傳染

用歸武稍備食品之□尤其是嬰兒應先用里士打迪藥水

[illegible]

凡噴嚏或感冒之初　最妙是以此藥水漱口

LISTERINE

△強健小兒之生機素

請諸君注意凡小兒用「日光吉列素」為食品者不可再用其他何種食物若有用其他食物者請即時停止並向鄰近藥房購買一罐「日光吉列素」與小兒為食品若能依照吾言則諸君可以眼見其子女長大易速身體強壯而「日光吉列素」所以稱為世界上小兒良好之食品者無非為此種「吉列素」加有兩年前科學家所發明之日光生機素在內因此日光吉列素誠為世界上獨一無二之小兒食品非他種食品能與之比較也

SUNSHINE

Glaxo

Wholesale Agents:—

THE ANGLO-SIAM CORPORATION LTD.

Singapore Ipoh and Penang.

Boots

物士止痛油有牙痛頭痛等病者擦之立食骨痛者尤為之肉適有蚊咬即宜用油擦之

物士止痛香油

英國大藥房

各藥房及高等商店均有出售

Agents for Malaya: ANGLO-SIAM CORPORATION, LTD.

▲市況一覽表▼

金融類

- 英鎊 每叻銀一元値二司令三辨士十六分之十一
- 紐約 一百元値 五十六圓十六分之一
- 巴黎 一百圓 一千四百二十八法郎
- 上海司令 一司令七便士七二五
- 香港司令 一司令三便士八七五
- [illegible] 十六便士十六分之十三
- [illegible] 十六便士十六分之十五
- [illegible] 每元値 二司令四便士
- 舊金山 每元値 二司令四便士
- 荷蘭 每百元値 二百三十四盾
- 小呂宋 一百元値 一百十二元半
- 安南 一百元貼出 二十九元七五
- 日本 一百元値 七十九元
- ▲匯 水 一百十三元
- 香港 [illegible] 一百元電行貼出 四十二元二五
- [illegible] 一百元電行貼出 四十六元
- 廈門 [illegible] 一百元電行貼出 四十六元
- 廈門 中國銀行 一百元貼出 四十六元
- 大銀 一百元貼出 四十六元半
- 廈門大中銀行 一百元貼出 四十六元
- 福州 中國銀行 一百元貼出 四十六元
- 上海 銀行 一百元値 一百三十八兩七五
- ▲匯 兌 坡
- [illegible] 一百元貼入 二角五占
- [illegible] 一百元値 一百五十四兩七五
- [illegible] 一百元 一百五十四兩七五
- [illegible] 一百元値 一百五十五兩
- [illegible] 一百元値 一百五十五兩
- ▲ 水 盾
- [illegible] 一百元値 一百三十九盾
- [illegible] 一百元値 一百三十九盾
- [illegible] 一百元値 一百三十八盾七五
- [illegible] 四元四角三占
- [illegible] 四元九角五占
- [illegible] 八元七角半
- [illegible] 十八元二五
- [illegible] 八元八角半
- [illegible] 卅五元八角半
- 十足庄金 [illegible] 六十三員六角
- 十足庄金 [illegible] 六十三元二五
- 十足紋銀 [illegible] 一元三角二占

糖類 【每担】

- 十大號 [illegible] 白糖 四元五角半
- 二十二號 [illegible] 四元一角五占
- 十六號什 [illegible] 白糖 四元四角半
- [illegible] 四元四角
- [illegible] 四元三角七五
- 四十四號庄幼白糖 五元一角

肉油類 【每担】

- 廣利 [illegible] 元字二珍肉油 十九元
- 廣利 [illegible] 字二珍肉油 十九元
- 裕興 [illegible] 生字二珍肉油 十九元二五
- 安南二珍肉油 十九元
- 永昌安上二珍肉油 十八元七五
- [illegible] 字二珍肉油 十八元八角
- [illegible] 上二珍肉油 十八元半

生油類 【每擔】

- [illegible] 生油 十四元七五
- [illegible] 香生油 十五元四角
- [illegible] 上生油 十六元半
- [illegible] 生油 十五元五角
- [illegible] 生油 十五元六角
- [illegible] 二珍生油 十五元五角
- [illegible] 二珍生油 十四元七五
- 大北八國日月伴生油 十五元六角半
- 潮水 [illegible] 食生油 十五元一角
- 又明興生油 十五元 [illegible] 角
- 又入三角 [illegible] 生油

椰油類 【每擔】

- 本 [illegible] 八庄 [illegible] 油 十五元
- 本 [illegible] 八庄 [illegible] 油 十五元半
- 又 [illegible] 十五斤庄 [illegible] 油 十七元
- 又六斤 [illegible] 庄 [illegible] 油 十八元半
- [illegible] 八庄 [illegible] 油 十五元

[illegible]類 【每擔】

- [illegible] 庄 十一元五角
- 色 [illegible] 庄 十元
- 紅 [illegible] 上庄 四元
- [illegible] 庄 三元五角

土油類 【每擔】

- 蛤 [illegible] 二珍庄土油 五元五角
- 大 [illegible] 二珍庄土油 五元四角
- [illegible] 二珍庄土油 五元
- 魚 [illegible] 二號土油 [illegible] 六角
- 玉 [illegible] 二號土油 五元
- [illegible] 二號土油 五元 [illegible] 角
- 十字 [illegible] 二號土油 五元一角

亞參類

- [illegible] 上 每車 一百七十 [illegible] 元
- [illegible] 中 每車 一百六十 [illegible] 元
- [illegible] 每車 一百 [illegible] 十 [illegible] 元
- 吉 [illegible] 上 [illegible] 每車 一百 [illegible] 十元
- [illegible] 上 [illegible] 每車 一百 [illegible] 十 [illegible]

鼠尾類 【每擔】

- 叱城一號咬九只 四十三元
- 叱東一號咬九只 四十三元

甘文烟 【每擔】

- 巴東 [illegible] 上甘文烟 三十二元半
- 巴東 [illegible] 上甘文烟 三十八元半
- 巴東中甘文烟 二十四元
- 巨港白甘文烟 三十 [illegible] 元二五
- 巨港中甘文烟 十八元半
- 又 [illegible] 庄甘文烟 十七元
- 又小 [illegible] 甘文烟 十五元
- 又 [illegible] 庄甘文烟 十四元半

麵粉類

- [illegible] 粉 每包 二元二角七五
- 水 [illegible] 粉 每包 二元三角二五
- [illegible] 粉 每包 二元四角半
- [illegible] 粉 每包 二元四角半
- 紅 [illegible] 粉 每包 二元 [illegible] 角二五
- [illegible] 粉 每包 二元 [illegible] 角半
- 五 [illegible] 粉 每包 二元六角半
- [illegible] 粉 每包 二元 [illegible] 角 [illegible]

老叭類

- [illegible] 每包 二元七角半
- 金人 [illegible] 每包 二元四角
- 巨港 [illegible] 叭 每擔 六元四角半
- [illegible] 上叭 七元二五
- 巴 [illegible] 中上叭 六元七角
- 巴 [illegible] 庄老叭 七元
- [illegible] 庄叭 九元半
- [illegible] 老叭 七元三角
- [illegible] 叭 十二元
- [illegible] 八成 十一元
- 巴中 [illegible] 叭 六元二角
- 北 [illegible] 八 [illegible] 叭 十一元五角
- [illegible] 叭 六元七角半
- [illegible] 叭 六元八角
- 北下 [illegible] 叭 十一元

老香類

- [illegible] 每擔 十六元半
- [illegible] 每擔 十二元半
- [illegible] 每擔 十七元半
- 一號 [illegible] 每擔 二十八元
- 二號 [illegible] 每擔 二十四元
- 三號 [illegible] 每擔 二十元
- [illegible] 每擔 四十二元
- [illegible] 每擔 五十五元
- [illegible] 每擔 六十二元

粉條類

- [illegible] 一號 [illegible] 每擔 十三元
- [illegible] 二號 [illegible] 每擔 十一元八角
- [illegible] 每擔 十二元半

加薄棉類 【每担】

- [illegible] 二號 [illegible] 棉 四十五元
- 又 神 [illegible] 一號 [illegible] 棉 三十六元
- 又 [illegible] 號 [illegible] 棉 二十八元
- [illegible] 號 [illegible] 棉 二十四元
- [illegible] 棉 二十六元
- [illegible] 棉 二十三元
- [illegible] 棉 十一元半

白鐵類

- [illegible] 每車 四十四元
- [illegible] 每擔 一元二角半
- [illegible] 每車 三十二元
- [illegible] 每擔 一元一角半

荳蔻類 【每擔】

- [illegible] 三元 [illegible] 半
- [illegible] 三元六角半
- [illegible] 六元
- [illegible] 六元五角
- [illegible] 五元二五
- [illegible] 四元二角半

番椒干類 【每擔】

- [illegible] 干 十八元
- [illegible] 干 十七元二五
- [illegible] 中大 [illegible] 干 十六元半
- 又 [illegible] 干 十六元
- [illegible] 干 [illegible] 元五角

錫類

- [illegible] 十九年八月十九日 [illegible]
- ST 每擔 六十九元七五
- 錫 [illegible] 一百二十五丹

樹乳類

- 倫敦 [illegible] 現貨四便士十六分之十一
- 紐約 [illegible] 九占六二五
- （買方）（賣方）
- 現貨 一角四占半 一角五占
- 八月 一角四占二五 一角五占
- 九月 一角四占七五 一角五占
- 十月 一角五占 一角五占二五
- 十一月十二月 一角五占半 一角六占
- 一月至三月 一角六占半 一角七占
- 烟人一號花 一角四占二五 一角四占半
- 二號上 [illegible] 花 一角四占 一角四占二五
- 二號 [illegible] 花 一角 [illegible] 占半 一角 [illegible] 占七五
- 一號 [illegible] 花 一角三占 一角三占二五
- 團 [illegible] 一角二占半 一角三占
- 老本 一角零二五 一角零七五
- C 路 一角三占二五 一角三占七五

胡椒粒

- [illegible] 上庄 [illegible] 粒 每擔 二十五元
- [illegible] 七庄白 [illegible] 粒 每擔 三十元
- [illegible] 白 [illegible] 每擔 二十八元
- [illegible] 上 [illegible] 每擔 二十元零五

椰干類

- 一號庄 [illegible] 干 每擔 六元九角半
- 二號 [illegible] 干 每擔 六元七角半
- 三號庄 [illegible] 干 每擔 六元六角

羔丕類 每擔

- [illegible] 四十二元
- [illegible] 三十元
- [illegible] 二十七元
- [illegible] 二十三元半
- [illegible] 廿八元
- [illegible] 廿元
- [illegible] 十九元一角
- [illegible] 二十二元半
- [illegible] 十二元七五
- [illegible] 十一元九角

茨粉類

- [illegible] 中庄 每擔 五元四角
- 三 [illegible] 粉 每擔 五元一角
- [illegible] 粉 每擔 六元一角
- [illegible] 大茨粉 每擔 五元
- [illegible] 粉 每擔 五元

暹東烟類 每擔

- 巴東 [illegible] 七十四元
- 巴東 [illegible] 七十六元
- 巴東 [illegible] 七十八元
- [illegible] 大 [illegible] 七十四元
- [illegible] 大 [illegible] 六十八元
- [illegible] 五 [illegible] 五十九元
- [illegible] 八百四十庄中 [illegible] 六十二元

烏白蔴類 每車

甘蜜類

- [illegible] 白 [illegible] 二百廿三元
- [illegible] 白 [illegible] 二百一十元
- 巨港烏白 [illegible] 一百二十五元
- 仙 [illegible] 白 [illegible] 每擔 九元七角半
- [illegible] 水烏白 [illegible] 二百十三元
- 一號甘蜜 [illegible] 每擔 十五元半
- 二號甘蜜 [illegible] 每擔 十五元
- 三號甘蜜 [illegible] 每擔 十二元半
- 大 [illegible] 甘蜜 [illegible] 三十六元
- 上 [illegible] 甘蜜 [illegible] 三十一元
- 七 [illegible] 庄甘蜜 [illegible] 每擔 十元

日落多類

- [illegible] 日落多 每擔 九元半
- 真 [illegible] 日落多 每擔 九元
- [illegible] 日落多 每擔 九元二角半

土荳類

- [illegible] 每車 一百七十元
- [illegible] 白 [illegible] 土荳 每車 一百八十元
- [illegible] 土豆 每車 一百八十二元
- [illegible] 白 [illegible] 土荳 每車 一百八十四元
- [illegible] 白 [illegible] 土荳 每車 一百七十八元
- [illegible] 土荳 每車 一百八十三元
- 汶 [illegible] 庄豆仁 每擔 七元五角
- 又 中庄豆仁 每擔 七元
- [illegible] 水豆仁 每擔 七元七角半

燕窩類 每斤

- 一號 [illegible] 白燕選 三十五元
- 二號 [illegible] 白燕 二十七元
- 三號 [illegible] 白燕 [illegible] 十六元半
- 巴城一號白 [illegible] 燕 二十四元
- [illegible] 水一號白 [illegible] 燕 二十二元
- 二號白 [illegible] 燕 十六元
- 三號白 [illegible] 燕 [illegible] 上 九元
- 頂上毛燕 每擔 一百六十五元
- 中上毛燕 一百五十五元

碩莪粉類

- 一號 [illegible] 每擔 三元五占
- [illegible] 上 [illegible] 粉 每擔 二元九角半
- 下 [illegible] 粉 每擔 二元八角半
- 中 粒 每擔 五元二五
- 幼粒一號 每擔 五元
- 幼粒二號 每擔 四元八角
- 幼 丕 每擔 三元八角

各色豆類

- 台白 [illegible] 豆 每車 二百二十六元
- 透白 [illegible] 豆 每車 二百一十六元
- 西 [illegible] 豆中 每車 一百八十七元
- [illegible] 豆新 每車 一百九十三元
- [illegible] 水 [illegible] 豆 每擔 五元二角半
- 牛庄紅豆 每擔 五元四角
- [illegible] 州白 [illegible] 豆 每擔 五元四角
- [illegible] 仁 [illegible] 豆 每擔 四元八五
- 特別大 [illegible] 豆 [illegible] 每車 二百一十八元
- 仰光紅豆 每車 二百三十八元
- [illegible] 水 [illegible] 大 [illegible] 豆 每擔 二百一十四元

米類

- 民國十九年八月十九日米市
- [illegible] 白米 每車 三百六十一元
- 又 紅 [illegible] 白米 每車 三百二十七元
- 又 [illegible] 印白米 每車 二百十一元
- [illegible] 印白米 每車 三百十九元
- [illegible] 白米 每車 三百 [illegible] 十九元
- 又 紅 [illegible] 白米 每車 三百二十五元
- [illegible] 印白米 每車 三百十二元
- [illegible] 仙白米 每車 三百十八元
- [illegible] 梅白米 每車 三百二十二元
- 仰光小 [illegible] 白米 每車 二百二十一元
- 仰光 [illegible] 白米 每車 二百二十六元
- 一 [illegible] 占米 每車 二百七十六元
- [illegible] 占米 每車 二百七十元
- [illegible] 四 [illegible] 占米 每車 二百七十八元
- 又 [illegible] 占米 每車 二百 [illegible] 十八元
- [illegible] 紅 [illegible] 占米 每車 二百三十八元
- 又 [illegible] 占米 每車 二百四十一元
- 通 [illegible] 占米 每車 二百五十三元
- [illegible] 紅 [illegible] 米 每車 二百七十三元
- 又 白米 [illegible] 每車 九十二元
- [illegible] 紅 [illegible] 米 [illegible] 每車 二百零一元
- 又 白米 [illegible] 每車 九十三元

▲輪船入口▼

船名	由	到	代理
[illegible] 南	由暹羅	二十 [illegible] 到	和豐公司
坤 [illegible]	由坤甸	二十 [illegible] 到	同 [illegible] 公司
[illegible] 通	由北干	二十 [illegible] 到	和豐公司
[illegible] 生	由馬六甲	二十 [illegible] 到	捷 [illegible]
[illegible] 沙	由 [illegible] 宜 [illegible]	二十 [illegible] 到	和豐公司
白 [illegible]	由 [illegible] 加 [illegible]	二十 [illegible] 到	和豐公司
卯 [illegible]	由 [illegible] 城	二十 [illegible] 到	實得力洋行
[illegible]	由巴 [illegible] 汶	二十 [illegible] 到	協榮茂
[illegible]	由 [illegible]	二十 [illegible] 到	[illegible] 順美
[illegible]	由馬六甲	二十 [illegible] 到	實得力洋行
[illegible]	由 [illegible] 加 [illegible]	二十 [illegible] 到	實得力洋行
[illegible]	由 [illegible] 門	廿 [illegible] 到	和豐公司
安 [illegible]	由 [illegible] 城	廿 [illegible] 到	棉示必洋行
[illegible]	由 [illegible]	廿 [illegible] 到	和豐公司
羅 [illegible]	由 [illegible]	廿 [illegible] 到	和豐公司
[illegible]	由 [illegible] 汶	廿 [illegible] 到	和豐公司
荷 [illegible]	由 [illegible]	廿 [illegible] 到	和豐公司
施 [illegible]	由 [illegible] 咯	廿 [illegible] 到	陳 [illegible] 行
三 [illegible]	由 [illegible] 甸	廿 [illegible] 到	和豐公司
多 [illegible]	由仰光	廿 [illegible] 到	和豐公司
[illegible]	由 [illegible] 港	廿 [illegible] 到	聯 [illegible] 代理
[illegible]	由 [illegible]	廿 [illegible] 到	和豐公司
[illegible]	由 [illegible]	廿 [illegible] 到	實得力洋行
荷 [illegible]	由 [illegible]	廿二到	和豐公司

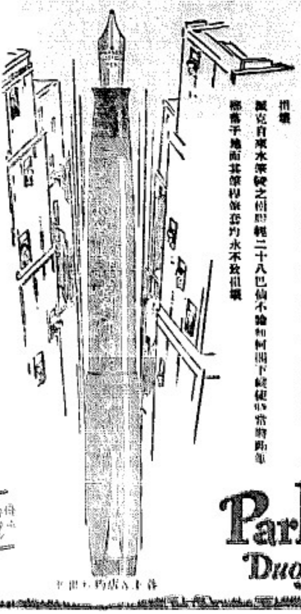
▲輪船出口▼

△八月二十日輪船出口▽

船名	時刻	往	代理
萬 [illegible]	上午九點	往 [illegible] 來 [illegible]	知 [illegible] 公司
[illegible]	上午九點	往 [illegible] 內 龍牙	瑞 [illegible]
慶生	上午九點	往 [illegible] 內 龍牙	眞裕
文 [illegible]	上午九點	往吉 [illegible]	張順美
[illegible]	上午十點	往 [illegible] 角 沙 [illegible]	建通代理
金馬	下午四點	往 [illegible]	和豐公司
[illegible]	下午四點	往 [illegible] 廿馬士	棉示必洋行

△八月廿一日輪船出口▽

船名	時刻	往	代理
吉 [illegible]	上午十點	往 [illegible] 未 [illegible]	實得力洋行



縱使從窗中擲落亦不致破碎

閣下從來有故意擲自來水筆於窗外但派克多福自來水筆曾由飛機中在三千尺以上之空中向下擲各以實驗其堅固之性質而皆未有損壞

派克自來水筆硬之桿原較二十八巴仙不論如何閣下縱使時常將此筆擲落于地面其筆桿筆嘴均永不致損壞

其不壞之性質一如其所具之效力

Parker Duofold

此種奧妙補酒曾給我身體的強健［一］

君記得我如何衰病，無精打采的去享受人生的快樂嗎？後來一位知已告訴我那「夏露氏」之効驗，果然竟由這奧妙的補酒，把我恢復健康呢，想君亦必愛這滋補的酒罷，因此酒曾由全世界的醫生及病者力為介紹，已三十年了，常飲之，則君必可常得強健也。

Hall's Wine

夏露氏補酒妙力之大無與比倫

格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之其香味各含甚節與衆不同以之拭面則能氣立除能使皮膚潔白紅嫩潤而無皺與水調和以之沐浴則身體暢適而有力因走行而面有風塵色者洗之可以除其疲旅行用此水就入衣巾能免傳染之虞其他頭目痛當身發用此花露水撲抹自然其精神集而上頭火氣其味雅都文靜閨閣書齋無不相宜誠無上之妙品也諸君請試購之方知言之不謬焉

何處各有代理購買

總經理巴咯鴻父子公司

BARKER SON & CO.
SINGAPORE

T嘜啤酒

注意：毋飲外來之廉價啤酒以其中多含有化品之毒質

祇食嘜啤酒以其係最清淨而用麥芽等品釀製飲後培元之功

各處皆有發賣

SOLE AGENTS—
GUTHRIE & CO., LTD.
(INCORPORATED IN S.S.)
SINGAPORE

（海峽殖民地註冊）

惟一代理人牙直利限公司啟

屈臣氏馳名沙示水

請認商標

南洋總代理
商業代理公司
丹戎巴葛路
電話二〇二一

張學良在北戴河宴記者大闢其謠
孫傳芳昨抵天津并非參加新政府

★兵強馬壯軍需充足非肯示弱於人
★戰危兵兇智者不爲豪哉小張談話

薛賈抵津謁孫介紹見[illegible]

☆瀋陽消息。張學良在北戴河遇刺事。此間官場方面。均諱言有是事發生。但據可靠消息。証實遼張確曾遇刺。

☆又訊。張學良昨在北戴河宴中外報界記者。請爲闢謠。並否認被謀殺事。張謂日來關於東北謠言。甚爲昌熾。捕風捉影。殊爲無稽。請各報發抒言論。力爲糾正。又。關於東北不參加內戰事。外間亦起種種推測。其實亦不盡然。東北兵強馬壯。軍需充足。非肯示弱於人。畏敵息爭。不過因兵者兇器。智者不爲。頻年民受兵禍之苦。已日處於水深火熱中。本人不忍生靈塗炭。故力持中立態度。雅不願東北之民。亦捲入旋渦。此種衷心。人定能諒。如人不我諒彼。我寧願受人嗤笑。不欲人民橫受兵禍云。

☆天津消息。孫傳芳昨抵天津。據彼聲稱。將赴北戴河見張學良。并非參加新政府。孫對新政府問題。未表示意見。

☆又訊。薛篤弼賈景德兩人。已由北平抵天津。薛賈此次到津之目的。係欲請孫傳芳加入新政府。并請孫介紹彼等往北戴河見遼張。至於孫同意與否。現尚未悉。

外王抵滬
接洽外交問題

長沙案不能與寧案混雜

☆王正廷昨日由南京抵上海。此行係欲與日本磋商外交問題。日代使重光葵。將關于共匪陷長沙後日僑所受之損失案之照會。交與外王。以便磋商。

☆外王昨晚在滬語人。長沙案件。外交方面不能與寧案混雜。蓋兩案劃然不同云。

◎◎閻不離并◎◎

不敢赴前敵督戰

☆劉[illegible]由太原抵北平。會見各擴委。稱閻錫山暫不離太原。赴前敵督戰之期。業已展緩。

強有力？

彊有力的政府

[illegible]

☆平訊。擴大會議某擴委語人云。擴會已決定組織一強有力之政府。成立時期。現尚未定。大約總在不遠。

李宗仁

旅平桂人歡迎

☆旅北平桂人。十八日在廣西會館開會。歡迎李宗仁。

已抵潯州
計劃攻敵

八路總指揮陳濟棠

☆梧州消息。八路總指揮陳濟棠。已抵潯州抽界。籌劃廿日總攻南寧及柳州。

關閉長沙英領署

英政府

○八月十八日上海路透電　英政府行將關閉長沙之英領署。因美孚火油公司在長沙所設之火油池。以保護不如意。僅營業上之謹慎計。現將所有存貨移去。但亞細亞火油公司則未有變更云。

瀏陽盡土匪

男匪三萬　女匪二千

匪亦設有學校

☆何健電南京某要人報告謂瀏陽居民。大多數係賊匪。男匪幾有三萬人。女匪有二千人。張家坊地方。又設有一土匪學校。學生八百人。匪之勢力已根深帝固。剿辦頗感困難云。

水勢已退

平甯路

☆北平消息。平甯路水勢已退。不久可恢復原狀。

賑濟水災

☆瀋陽省府。撥款廿萬元。賑濟綏中縣水災之難民。

日本與倫敦條約

特委會開始審查

八月十八日東京路透電。樞密院之特別審查委員會。在皇宮會議。已開始正式審查倫敦海軍條約。同此會議專注于程序上之[illegible]

南非洲首相到英

出席帝國會議

八月十八日倫敦路透電。南非洲首相[illegible]

土耳其入寇波斯

波外部否認其事

八月十八日倫敦路透電。[illegible]

撥巨款賑濟旱災

美政府

八月十七日華盛頓路透電。[illegible]以作各省之旱災款。

讀者的話

重貲之下有勇夫

[illegible]

汪之外交方針

[illegible]

張學良無恙

○領館來件証實

逕啟者。近日報載奉天張總司令被刺一節。業經本館電詢。確非事實。合行茲接奉天來電。抄送貴報登載。以釋羣疑。此頌撰安。

新嘉坡總領事館啟　十九年八月十九日

抄來電

唐總領事念慈弟鑒。電悉。兄現在海濱避暑。一切平安。身體甚爲康強。報載種種。盡屬子虛。知念特復。張學良巧。

法國婆地千路白濁丸

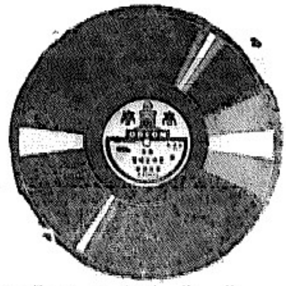
此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈效之白濁藥能治五淋白濁尿管腫痛限三顆腫內立見奇效
有默疾者為宜購服
南洋總代理
叻 保 啟

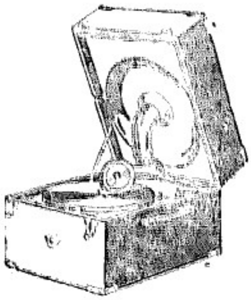
高亭

下圖之留聲機性質優美來皆樂於購置款式甚多皆有存貨如蒙惠臨各代理處或本公司參觀或嘗試無任歡迎

本公司有優美華人巫人西人等之唱片及跳舞歌曲出售

新歌曲陸續運到





代理處

唯一代理人

士律有限公司啟

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG & SINGAPOE.

衛生上好朋友

▲以羅菓子鹽

請予身體以天然之輔助俾需要時以爲抗拒使生命不快之小小疾病之用最好每晨飲用「以羅」菓子鹽一次即功效立見矣

ENO'S "FRUIT SALT"

「以羅」菓子鹽・晨早每飲之良好飲料

（健康之柱石）

含有極富的維他命建造人身最有効力益精補神無與比倫治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病除講服「達金氏」外實無他藥

各大藥房均有出售

鷹標鱉魚油

DAKIN BROTHERS LTD.

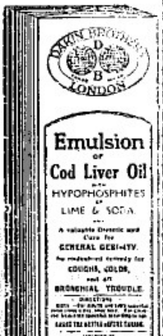
SOLE MANUFACTURERS,

LONDON.

唯一製造所

倫敦

達金兄弟有限公司



鱉魚油藥露

能取出各種菜肴之眞味

LEA & PERRINS' SAUCE